



2, route de Kédange – 57920 METZERESCHE

06 31 48 70 41 - @mjc.metzeresche@yahoo.fr - facebook.com/MjcDeMetzeresche

METZERESCHE

(salle communale)

FRANCE - MOSELLE

20^{ème} Marche Populaire Internationale



Dimanche 29 JUILLET 2018

Parcours de 5 km, 10km et 20km

Membre de la FFSP n°F1150

Visa FFSP 2018-57-126-H

Internet : <http://www.ffsp.fr> ✉: contact@ffsp.fr

facebook.com/ivv.france twitter.com/ffsp_officiel



Groupama



EN-PROVENCE
OLYMPIADES 2019
FRANCE



VVF VILLAGES
LES VACANCES PARTOUT EN FRANCE

Partenaires de la FFSP

Agrément ministériel
du 20 juin 2006

Reconnue de mission d'utilité publique par
arrêté N°012156 du 2 août 2001

INFORMATIONS AUX MARCHEURS

- Départ et arrivée :** Salle communale de Metzeresche
Route de Kédange
57920 METZERESCHE
MOSELLE - FRANCE
- Horaires :** Départ de 07h00 à 14h00 pour le 10km et 5km
Départ de 07h00 à 12h00 pour le 20km
Arrivée limitée à 17h00.
- Parcours :** Sans difficultés particulières.
Ouvert à tous ; les enfants de moins de 10 ans doivent obligatoirement être accompagnés.
- Licence de participation :** La licence de participation FFSP est délivrée au départ contre une **cotisation de participation sans souvenir de 2- €**. Portant les timbres de contrôle, elle donne droit aux tampons IVV sur les carnets internationaux disponibles au retour.
- Préinscriptions :** **Avant le 24 juillet 2018 pour les groupes**
- Inscriptions :** Le jour de la marche
- Organisateur :** MJC de Metzeresche – Président Mr KAJGANIC Rémi
2, route de Kédange
Téléphone: 06 31 48 70 41
Courriel : mjc.metzeresche@yahoo.com
Facebook : facebook.com/MjcDeMetzeresche
- Récompenses :** Aux groupes de plus de 25 participants pré-inscrits
Diplôme pour les jeunes marcheurs
- Assurance :** La FFSP est garantie en responsabilité civile auprès de GROUPAMA.
L'inscription à la manifestation vaut déclaration de bonne santé.
- Ravitaillement :** Boissons et petites collations gratuites aux points de contrôle.
Possibilité de restauration à l'arrivée.
Réservation du repas avant le 15 juillet 2018.
Téléphone: 06 31 48 70 41
Courriel : mjc.metzeresche@yahoo.com
Facebook : facebook.com/MjcDeMetzeresche
- Avis importants :** Interdiction absolue de fumer et allumer du feu sur le parcours. Les chiens doivent obligatoirement être tenus en laisse.
Respectez le code de la route aux intersections et lors de la traversée des villages. Ne vous éloignez pas des secteurs balisés.
Respectez la nature, ne jetez pas de débris sur le parcours
- Secourisme :** **Premiers secours :** Assuré par l'association au départ (salle communale)
Urgence : 112

La marche aura lieu quelles que soient les conditions météorologiques sauf en cas d'arrêté préfectoral ou municipal

INFORMATIONEN AN DIE WANDERER

- Start und Ziel :** Rathaus von Metzeresche
2, route de Kédange
57920 METZERESCHE
MOSEL - FRANKREICH
- Startzeit :** Start von 7 bis 14 Uhr, bis 112 Uhr für 20 km
Zielschluss 17 Uhr
- Wanderstrecke :** Ohne besondere Schwierigkeit.
Geeignet für alle; die Kinder unter 10 Jahre müssen begleitet sein.
- Startgebühr :** Nur IVV Abzeichen 2- €
- Voranmeldung:** Vor dem 24/07/2018
- Anmeldung :** MJC de Metzeresche – Präsident Mr KAJGANIC Rémi
2, route de Kédange
Telefon : 06 31 48 70 41
E-Mail : mjc.metzeresche@yahoo.com
Facebook : facebook.com/MjcDeMetzeresche
- Belohnung :** Pokal für Gruppen ab 25 Personen
Diplom für junge Wanderer
- Haftpflicht :** Die FFSP ist in zivilrechtlicher Haftung durch Groupama versichert.
Die Teilnahme an der Veranstaltung ist Erklärung guter Gesundheit wert
- Verpflegung:** Jeder Teilnehmer mit Startkarte erhält kostenlos Getränke und einen kleinen Imbiss an der ersten Kontrollstelle.
Speisegelegenheit bei der Ankunft.
Reservierung derMahlzeit vordem 15. Juli 2018
Telefon : 06 31 48 70 41
E-Mail : mjc.metzeresche@yahoo.com
Facebook : facebook.com/MjcDeMetzeresche
- Empfehlungen:** Rauchen und Feuer zünden auf der Strecke ist verboten.
Hunde müssen an der Leine gehalten werden.
- Sanitätsdienst:** **Erste Hilfe : Versicherter Verein bei Abreise (Gemeindehalle)**
Notruf : 112

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt außer einer gegenteiligen Entscheidung der Präfektur oder Gemeinde.



2, route de Kédange – 57920 METZERESCHE

06 31 48 70 41 - mjc.metzeresche@yahoo.fr - [facebook.com/MjcDeMetzeresche](https://www.facebook.com/MjcDeMetzeresche)

Crédit Mutuel
LA banque à qui parler

**Picco
Meca
Services**

Entretiens • Réparations de toutes marques
Station service

11, route de Bouzonville
57920 KÉDANGE-SUR-CANNER
Tél. 03 82 83 50 02
Fax 03 82 59 23 93

**50^{ème} édition de la fête du Schaudi le 1er
septembre 2018**

**50. Ausgabe des Schaudi-Festivals am 1.
September 2018**